SATRIALE'S
SAPORI E TRADIZIONI

INSALATE / ANTIPASTI

Insalata verde — **CHF 9.00**
Salade verte
Grüner Salat

Insalata mista — **CHF 10.50**
Salade mêlée
Gemischter Salat

Insalata caprese — **CHF 16.50**
Tomates, mozzarella di bufala, basilic
Tomaten, Büffelmozzarella, Basilikum

Antipasto di terra all'italiana — **CHF 21.50**
Antipasto du terroir à l'italienne
Antipasto di terra nach italienischer Art

Tris di bruschette miste — **CHF 14.50**
Burrata, concassé de tomates, tapenade d'olives noires
Burrata, Tomatenstücke, schwarze Oliventapenade

Bruschetta (4 pièces) — **CHF 13.50**
Concassé de tomates, origan, basilic, ail
Tomatenstücke, Oregano, Basilikum, Knoblauch

Arrosticini (10 pezzi) — **CHF 21.00**
Brochettes d'agneau (10 pièces)
Lammspiesse (10 Stück)

Involtini di melanzane alla parmigiana — **CHF 18.50**
Roulés d'aubergines à la parmigiana
Auberginenröllchen "Parmigiana"

Caponata siciliana con crostini — **CHF 17.50**
Aubergines, céleri, oignons, tomates cerises, pignons, olives, aigre-doux
Auberginen, Sellerie, Zwiebeln, Cherrytomaten, Pinienkerne, Oliven, süss-sauer

Polpette della Nonna (3 pezzi) FATTO IN CASA — **CHF 16.50**
Boulettes de viande (bœuf), sauce tomate
Fleischbällchen (Rind), Tomatensauce

Latterini — **CHF 18.50**
Petits poissons frits (éperlan)
Kleine frittierte Fische (Stinte)

Polpo fritto su crema di patate profumata alla menta — **CHF 24.50**
Poulpe frit sur crème de pommes de terre parfumée à la menthe
Frittierter Oktopus auf Kartoffelcreme mit Minze

La TVA est incluse dans le prix indiqué

SATRIALE'S
SAPORI E TRADIZIONI

PRIMI

Lasagne di manzo FATTO IN CASA — **CHF 24.50**
Lasagne de bœuf faites maison
Hausgemachte Lasagne mit Rindfleisch

Spaghetti carbonara — **CHF 24.50**
Spaghetti | joue de porc | jaune d'œuf | pecorino
Spaghetti | Schweinebacke | Eigelb | Pecorino

Rigatoni all'amatriciana — **CHF 24.50**
Rigatoni | sauce tomate | joue de porc | pecorino
Rigatoni | Tomatensauce | Schweinebacke | Pecorino

Panciotti di melanzane, scamorza con pomodorini, basilico e burrata — **CHF 26.50**
Panciotti farcis d'aubergines, scamorza (fromage), tomates cerises, basilic et burrata
Gefüllte Panciotti mit Auberginen, Scamorza (Käse), Cherrytomaten, Basilikum und Burrata

Penne alla norma — **CHF 24.50**
Penne | aubergines | sauce tomate | ricotta au four
Penne | Aubergines | Tomatensauce | Ricotta aus dem Ofen

Penne del Pizzaiolo — **CHF 25.50**
Penne | jambon | champignons | sauce tomate | crème fraîche | mozzarella
Penne | Schinken | Pilze | Tomatensauce | Rahm | Mozzarella

Mezzi paccheri salsiccia, pomodoro e ricotta al forno — **CHF 25.50**
Mezzi paccheri | saucisse (porc) | tomate | ricotta au four
Mezzi paccheri | Wurst (Schweinefleisch) | Tomate | Ricotta aus dem Ofen

Spaghetti alle vongole con pomodorini e lime — **CHF 29.50**
Spaghetti | palourdes | tomates cerises | lime
Spaghetti | Venusmuscheln | Cherrytomaten | Limette

Linguine allo scoglio con bisque di crostacei — **CHF 30.50**
Linguine | mélange de fruits de mer | bisque de crustacés
Linguine | Gemiste Meeresfrüchte | Krustentier-Bisque

Rigatoni con pesce spada, pomodoro, olive e menta — **CHF 28.50**
Rigatoni | espadon sauté | sauce tomate | olives | menthe fraîche
Rigatoni | Schwertfisch | Tomatensauce | Oliven | Frische Minze

Linguine carbonara di mare — **CHF 29.50**
Linguine | crevettes | calamars | jaune d'œuf | pecorino | grana padano | poivre noir
Linguine | Garnelen | Calamari | Eigelb | Pecorino | Grana Padano | schwarzer Pfeffer

Pâtes sans gluten + CHF 3.00
Glutenfreie Pasta + CHF 3.00

Pâtes sur 2 assiettes + CHF 4.00
Teigwaren auf 2 Teller + CHF 4.00

La TVA est incluse dans le prix indiqué

SATRIALE'S
SAPORI E TRADIZIONI

SECONDI DI TERRA

Petto di pollo agli agrumi con riso e verdure **CHF 30.50**
Poitrine de poulet aux agrumes (citron, orange et citron vert) avec riz et légumes
Hähnchenbrust mit Zitrusfrüchten (Zitrone, Orange und Limette), Reis und Gemüse

Tagliata di manzo (200 g) con rucola, grana, pomodorini e patatine fritte **CHF 43.50**
Tagliata de bœuf avec roquette, copeaux de Grana Padano, tomates cerises et frites
Rinds-Tagliata mit Rucola, Grana Padano, Cherrytomaten und Pommes frites

Entrecôte di manzo (200 g) con salsa porcini, patate al forno e verdure **CHF 46.50**
Entrecôte de bœuf avec sauce aux cèpes, pommes de terre au four et légumes
Rindsentrecôte mit Steinpilzsauce, Ofenkartoffeln und Gemüse

Entrecôte di cavallo (200 g) con salsa al pepe verde, patate al forno e verdure **CHF 40.50**
Entrecôte de cheval avec sauce au poivre vert, pommes de terre au four et légumes
Pferdeentrecôte mit grüner Pfeffersauce, Ofenkartoffeln und Gemüse

CONTORNI A SCELTA

Insalata mista | patatine | patate al forno | riso | verdure
Salade mêlée | frites | pommes de terre au four | riz | légumes
Gemischter Salat | Pommes frites | Ofenkartoffeln | Reis | Gemüse

Supplemento accompagnamento CHF 4.50
Supplément garniture
Preisaufschlag für Beilage

VIANDE SUR ARDOISE / FLEISCH AUF SCHIEFERPLATTE

Entrecôte di cavallo *Entrecôte de cheval* *Pferdeentrecôte*	**200 g**	**CHF 37.50**	**300 g**	**CHF 46.50**
Entrecôte di manzo *Entrecôte de bœuf* *Rindsentrecôte*	**200 g**	**CHF 42.50**	**300 g**	**CHF 51.00**

* *Tutte le nostre carni su ardoise sono accompagnate da 2 salse e da 1 contorno a scelta*
* *Toutes nos viandes sur ardoise sont accompagnées de 2 sauces et 1 garniture au choix*
* *Alle unsere Fleischgerichte auf Schieferplatte werden mit 2 Saucen und 1 Beilage nach Wahl serviert*

La TVA est incluse dans le prix indiqué

SATRIALE'S
SAPORI E TRADIZIONI

SECONDI DI MARE

Tagliata di tonno alla griglia con rucola, pomodorini, crema di balsamico e patate al forno **CHF 41.50**
Tagliata de thon grillé avec roquette, tomates cerises, crème balsamique et pommes de terre au four
Gegrillte Thunfisch-Tagliata mit Rucola, Cherrytomaten, Balsamicocreme und Ofenkartoffeln

Polpo fritto con salsa salmoriglio, patate al forno e verdure **CHF 41.50**
Poulpe frit avec sauce salmoriglio, pommes de terre au four et légumes
Frittierter Oktopus mit Salmoriglio-Sauce, Ofenkartoffeln und Gemüse

Frittura di calamari e julienne di verdure in tempura **CHF 34.50**
Friture de calamars avec julienne de légumes en tempura
Frittierte Calamari mit Gemüsejulienne im Tempurateig

Pesce spada e gamberoni giganti alla griglia con caponata siciliana **CHF 41.50**
Espadon et gambas géantes grillés avec caponata sicilienne
Gegrillter Schwertfisch und Riesengarnelen mit sizilianischer Caponata

Pesce spada alla ghiotta con riso **CHF 37.50**
Espadon à la ghiotta avec tomates, olives, câpres, origan et riz
Schwertfisch alla ghiotta mit Tomaten, Oliven, Kapern, Oregano und Reis

PROVENANCE

Herkunft von Fleisch und Fisch

VIANDES | *Fleisch*

Bœuf / Rind	*Suisse, Autriche / Schweiz, Österreich*
Cheval / Pferd	*Argentine / Argentinien*
Porc / Schwein	*Suisse, Italie / Schweiz, Italien*
Poulet / Hähnchen	*Suisse / Schweiz*
Agneau / Lamm	*Italie / Italien*
Jambon / Schinken	*Suisse / Schweiz*
Prosciutto di Parma	*Italie / Italien*
Bresaola	*Italie / Italien*
Guanciale	*Italie / Italien*
'Nduja	*Italie / Italien*

POISSONS | *Fisch*

Thon / Thunfisch	*FAO 71, 57, 51*
Espadon / Schwertfisch	*FAO 27, 28*
Poulpe / Oktopus	*FAO 34*
Calamars / Kalmare	*FAO 41*
Fruits de mer / Meeresfrüchte	*FAO 87, 91 / Vietnam*
Gambas / Riesengarnelen	*Inde / Indien*
Crevettes / Garnelen	*Vietnam*
Palourdes / Venusmuscheln	*Italie / Italien*
Éperlans / Stinte	*Turquie / Türkei*

La TVA est incluse dans le prix indiqué

SATRIALE'S
SAPORI E TRADIZIONI

LE NOSTRE PIZZE

Toutes nos pizzas sont faites avec de la mozzarella di fior di latte
Alle unsere Pizzen werden mit Fior-di-Latte-Mozzarella zubereitet

Margherita **CHF 17.50**
Tomate, mozzarella
Tomaten, Mozzarella

Prosciutto **CHF 19.00**
Tomate, mozzarella, jambon
Tomaten, Mozzarella, Schinken

Regina **CHF 20.50**
Tomate, mozzarella, jambon, champignons
Tomaten, Mozzarella, Schinken, Pilze

Napoli **CHF 19.50**
Tomate, mozzarella, olives, câpres, anchois
Tomaten, Mozzarella, Oliven, Kapern, Sardellen

Capricciosa **CHF 23.50**
Tomate, mozzarella, jambon, champignons, salami piquant, olives
Tomaten, Mozzarella, Schinken, Pilze, scharfe Salami, Oliven

Diavola **CHF 21.50**
Tomate, mozzarella, salami piquant, 'nduja
Tomaten, Mozzarella, scharfe Salami, 'Nduja

Caprese **CHF 22.50**
Tomate, mozzarella, mozzarella di bufala, tomates cerises
Tomaten, Mozzarella, Büffelmozzarella, Cherrytomaten

Norma **CHF 23.50**
Tomate, mozzarella, aubergine, ricotta au four
Tomaten, Mozzarella, Aubergine, Ricotta aus dem Ofen

Parma **CHF 26.50**
Tomate, mozzarella, jambon de Parme, mascarpone
Tomaten, Mozzarella, Parmaschinken, Mascarpone

Pizza sur 2 assiettes + CHF 4.00 / *Pizza auf 2 Teller + CHF 4.00*

La TVA est incluse dans le prix indiqué

SATRIALE'S
SAPORI E TRADIZIONI

LE NOSTRE PIZZE

Toutes nos pizzas sont faites avec de la mozzarella di fior di latte
Alle unsere Pizzen werden mit Fior-di-Latte-Mozzarella zubereitet

Tonnara **CHF 22.50**
Tomate, mozzarella, thon, oignons, câpres
Tomaten, Mozzarella, Thunfisch, Zwiebeln, Kapern

Pizza frutti di mare **CHF 24.50**
Tomate, mozzarella, fruits de mer, gambas décortiquées
Tomaten, Mozzarella, Meeresfrüchte, geschälte Garnelen

Raggio di sole **CHF 26.50**
Tomate, mozzarella, aubergines, courgettes, jambon, champignons, roquette, copeaux de Grana Padano
Tomaten, Mozzarella, Auberginen, Zucchini, Schinken, Pilze, Rucola, Grana-Padano-Späne

Toni **CHF 26.00**
Tomate, mozzarella, roquette, jambon de Parme, mozzarella di bufala, copeaux de Grana Padano, tomates cerises
Tomaten, Mozzarella, Rucola, Parmaschinken, Büffelmozzarella, Grana-Padano-Späne, Cherrytomaten

Vegetariana **CHF 22.50**
Tomate, mozzarella, courgettes, poivrons, artichauts, olives
Tomaten, Mozzarella, Zucchini, Peperoni, Artischocken, Oliven

Bresaola **CHF 25.50**
Tomate, mozzarella, bresaola, roquette, copeaux de Grana Padano, tomates cerises, mozzarella di bufala
Tomaten, Mozzarella, Bresaola, Rucola, Grana-Padano-Späne, Cherrytomaten, Büffelmozzarella

Calzone classico **CHF 22.50**
Sauce tomate, mozzarella, jambon, champignons, gorgonzola
Tomatensauce, Mozzarella, Schinken, Pilze, Gorgonzola

Calzone vulcano **CHF 22.50**
Sauce tomate, mozzarella, salami piquant, 'nduja, Grana Padano
Tomatensauce, Mozzarella, scharfe Salami, 'Nduja, Grana Padano

PIZZA BLANCHE / WEISSE PIZZA

Mortazza **CHF 25.50**
Mozzarella, mortadelle (porc), éclats de pistache, burrata
Mozzarella, Mortadella (Schwein), Pistazienstückchen, Burrata

Quattro formaggi **CHF 23.50**
Mozzarella, gorgonzola, copeaux de Grana Padano, stracciatella
Mozzarella, Gorgonzola, Grana-Padano-Späne, Stracciatella

Pizza sur 2 assiettes + CHF 4.00 / *Pizza auf 2 Teller + CHF 4.00*

La TVA est incluse dans le prix indiqué

SATRIALE'S

SAPORI E TRADIZIONI

RISTORANTE PIZZERIA

Carte Enfants

Menu Enfants | Kindermenü

Penne al pomodoro
Penne à la tomate | Penne mit Tomatensauce

CHF 14.50

Penne alla bolognese di manzo
Penne à la bolognaise de bœuf | Penne mit Rindfleisch-Bolognese

CHF 16.50

Penne al pomodoro con polpette di manzo
Penne à la tomate avec boulettes de bœuf faites maison
Penne mit Tomatensauce und hausgemachten Rindfleischbällchen

CHF 18.50

Fatte in casa

Pizza Topolino – Margherita
Pizza Topolino – Margherita

CHF 14.50

Cotoletta di pollo impanata in casa con patatine fritte
Escalope de poulet panée maison + pommes frites
Paniertes Hähnchenschnitzel (hausgemacht) + Pommes frites

CHF 19.50



La qualité se cultive dès le plus jeune âge.

Qualität wird von klein auf gepflegt.